

## SECUNDVM IOANNEM

**Cap. I.** modo dicere potuit. vbi ego sum, vt iam ibi se esse diceret, vbi fuerat mox futurus, in celo ergo nos futuros esse promisit. Illò enim forma serui leuata est, quam sumpit ex virginē, & ad dexteram patris collocata. G R E G O R I V S . xxvij. Moralium. Vbi ergo quod rursus veritas dicit: Nemo ascendit in calum, nisi qui de celo descendit, quia sibi in verbis suis non discrepat; in

Pater iuste, mundus te non cognoscit. Ego autem te cognoui, & hi cognoverunt quia tu me dominus factus es, repulsa reproborum multitudine, solus etiam est nobiscum, & sic dum nos cum illo unum iam facti sumus, vnde solus venit in se, illuc etiam solus redit in nobis.

**C A P . X V I I I .**

**H**ec cum dixisset Iesus, egressus est cum discipulis suis trans torren-

**Tract. III.** tem Cedron, vbi erat hortus, in quem introiit ipse & discipuli eius. Sciebat autem & Iudas qui tradebat eum locum, quia frequenter Iesus conuenerat illuc cum discipulis suis.

**G**audens ergo cum accepisset co hortem, & a pontificibus & phariseis ministros, venit illuc cum laternis & facibus & armis. Iesu itaque sciens omnia quae ventura erant super eum, processit & ego in ipsis.

**Hom. 81.**

**Tract. III.** Quod vero attinet, ad formam Dei: in qua equalis est patri si secundum eam velimus intelligere, quod dictum est, vbi ego sum, & illi sunt mecum, abscedit ab animo omnino imaginum corporalium cogitatio, & non inquiritur equalis patri filius vbi sit, quoniam nemo inuenit vbi non sit, propterea non ei facit dicens: {Volo ut vbi ego sum, & ipsi sint;} sed ad dicit: Mecum, Etsi enim cum illo magnum bonum est, nam & mihi possunt esse vbi est ille, sed beati soli sunt cum illo, & vt de visibili quām longe difficilem qualiterne sumamus exemplum fecit cœsus etiam si ibi sit vbi lux est, non est tamen ipse cum luce, sed abiens est a p̄te, ita non solum infidelis: sed etiam fidelis: et si se nonquām possit vbi non sit Christus, nō est tamen ipse cū Christo per speciem, nam fidelem non est dubitandum esse cū Christo per fidem, sed hic de specie illa dicebat, in qua videbimus eum sicuti est, videtur adiunxit, {Vt vident claritatem meam quam dedit pater filio, etiam si eam dici hoc intellegamus, non quām pater equali filio dignus eum dedit: sed quām factō homini filio de dit post mortē crucis, Tunc fieri iudicium, tunc tollerit: impius ne videat claritatem domini, quā nisi illam quā Deus est? si ergo ēm id quod filius Deus est, accipiam? hoc dicit: {Volo ut vbi ego sum & ipsi sunt mecum, in patre cum Christo erimus, qui cum dixisset: Vt vident claritatem quam dedit mihi, continuo subiunxit, I

**Hom. 82.**

**Tract. III.** Cum ergo viderimus claritatem quam dedit pater filio, etiam si eam dici hoc intellegamus, non quām pater equali filio dignus eum dedit: sed quām factō homini filio de dit post mortē crucis, Tunc fieri iudicium, tunc tollerit: impius ne videat claritatem domini, quā nisi illam quā Deus est? si ergo ēm id quod filius Deus est, accipiam? hoc dicit: {Volo ut vbi ego sum & ipsi sunt mecum, in patre cum Christo erimus, qui cum dixisset: Vt vident claritatem quam dedit mihi, continuo subiunxit, I

**Hom. 83.**

**Tract. III.** Ne autem audiens hortum eum occulatari astimes, subiungit: {Sciebat autem & Iudas, qui tradebat eum locum, quia frequenter Iesus conuenerat illuc cum discipulis suis.} AVGVSTINVS. Ibi ergo lupus ouina pelle cunctus, & inter ouas alto patris familiaris confilio toleratus dicit, vbi ad tempus exiguum disperget gregem infidilium appetendo pastorem. C HRYSOSTOMVS. Dicit autem mihi

**Hom. 84.**

**Tract. III.** Postquam ergo pro fidibus oravit, & tot illis profera promisit, ponit quoddam pium, & propria manu euenditum dignum dicens: {Pater iuste, mundus te non cognovit, quasi dicas, ego super eum in fine factus est mundi.} BEDA. Claritatem igitur vocat dilectionem quia ipse dilectus est a patre ante mundi constitutionem, in illa claritate & nos dilexitante constitutionem mundi. T H EOPHILUS.

**Hom. 85.**

**Tract. III.** Postquam ergo pro fidibus oravit, & tot illis profera promisit, ponit quoddam pium, & propria manu euenditum dignum dicens: {Pater iuste, mundus te non cognovit, quasi dicas, ego super eum in fine factus est mundi.} BEDA. Claritatem igitur vocat dilectionem quia ipse dilectus est a patre ante mundi constitutionem, in illa claritate & nos dilexitante constitutionem mundi. T H EOPHILUS.

**Hom. 86.**

**Tract. III.** Postquam ergo pro fidibus oravit, & tot illis profera promisit, ponit quoddam pium, & propria manu euenditum dignum dicens: {Pater iuste, mundus te non cognovit, quasi dicas, ego super eum in fine factus est mundi.} BEDA. Claritatem igitur vocat dilectionem quia ipse dilectus est a patre ante mundi constitutionem, in illa claritate & nos dilexitante constitutionem mundi. T H EOPHILUS.

**Hom. 87.**

**Tract. III.** Postquam ergo pro fidibus oravit, & tot illis profera promisit, ponit quoddam pium, & propria manu euenditum dignum dicens: {Pater iuste, mundus te non cognovit, quasi dicas, ego super eum in fine factus est mundi.} BEDA. Claritatem igitur vocat dilectionem quia ipse dilectus est a patre ante mundi constitutionem, in illa claritate & nos dilexitante constitutionem mundi. T H EOPHILUS.

**Hom. 88.**

**Tract. III.** Postquam ergo pro fidibus oravit, & tot illis profera promisit, ponit quoddam pium, & propria manu euenditum dignum dicens: {Pater iuste, mundus te non cognovit, quasi dicas, ego super eum in fine factus est mundi.} BEDA. Claritatem igitur vocat dilectionem quia ipse dilectus est a patre ante mundi constitutionem, in illa claritate & nos dilexitante constitutionem mundi. T H EOPHILUS.

## M E M I C A P U T XVIII.

267

**Hom. 82.** quæ ventura erant super eum, processit & dixit ad eos, quem que ritis. T H E O. Querit autem non vt volens scire, nam vtique nouerat omnia quæ ventura erant super eum: sed offendere volens quoniam cum præsens esset, ab eis videri non poterat vel discerner. nam sequitur. {Dicitis Iesu. Ego sum.} C H R Y. In me

dico enim eorum existens, ex ea cauit eorum oculos, quoniam enim non tenebra causa erat, indicauit euan gelisti dicens, Quoniam habuerunt lampades, si vero lampades non essent, a voce falcē debebat eis agno scire. Si vero & illi ignorabant, qualiter Iudas ignorauit, qui cum eo fuerat continevit? Et ideo subdit:

{Hac cum dixisset Iesu, post canem dominus ad discipulos habuit: adiuua oratione quā dixerat ad patrem, eius passionē Ioannes euā gelista sic exorsus est.}

**Tract. III.** dicit ad eos. Quem queritis? Responderunt ei. Iesum nazarenū. Dicit ei Iesu. Ego sum. Stabat autem & Iudas, qui tradebat eum cum ipsis. Ut ergo dixit eis. Ego sum, abiuerunt retrorsum, & ceci derunt in terram. Iterum ergo interrogauit eos, quæ queritis?

**Tract. III.** Illi autem dixerunt. Iesum nazarenū. Respondit Iesu. Dixi vobis quia ego sum. Si ergo me queritis, sinitis hos abiire. Ut imple-

reter sermo quem dixit, quia quos dedisti mihi, non perdidisti ex eis quemquam.

**Tract. III.** Simon ergo Petrus habens gladium eduxit eū, & percussit pon-

vulnus hominem mori pro populo.

**Tract. III.** tificis seruum & abscondit auriculam eius dextram. Erat autem

**Tract. III.** nomen seruo Malchus. Dicit ergo Iesu Petro, Mitte gladium tuum in vaginam. Calicem quē dedit mihi pater, non vis vt bibam illum?

**Tract. III.** d. Cohors autem & tribunus & ministri Iudeorū comprehe-

**Tract. III.** derunt Iesum, & ligaverunt eum & adduxerunt eum ad Annā pri-

**Tract. III.** um. Erat enim sacer Caiphā qui erat p̄t̄fex anni illius. Erat autem Cayphas qui consilium dederat Iudeis: quia expeditum erat aliam dāturū erat. A V G.

**Tract. III.** Malchus aut̄ interpre-

**Tract. III.** tā regnaturus, quid ergo auris pro diō atputata & a dño sanata significat, nisi auditu

**Tract. III.** amputata veruſtate renouata, vt sit in nouitate spiritus, & non in veruſtate lē, quod cui preſtū ferit a Christo quis dubitet regna

**Tract. III.** turū eis a Christo, quod aut seruos inueniēt eis, & hoc ad illā per-

**Tract. III.** ceptus, repulit, stravit. Deus enim latebat in carne, & semper in ueruſtate generat cōfessi ſanitas figura

**Tract. III.** tatis occidentis a tenebris, quid iudicatur faciet qui iudicatur hoc fecit? Et nunc vtique per euangelium: Ego sum dicit Christus, & a Iudeis exp̄gat̄ antichristos, vt retro redat & in terram cadat, quoniam defertur cōfessi ſanitas figura

**Tract. III.** & in terram cadat, & in ueruſtate generat cōfessi ſanitas figura

**Tract. III.** C H R Y S O T O M V S. Demū aut̄ minē eum cohibuit vt Mattheus refert: sed & alter cō-

**Tract. III.** solatūrū dicens: {Calicem quem dedit mihi pater non vis vt bibam illum?} ostendens quoniam non illorum virtutis que fiebant erant, sed ſue conſeſſions, & q̄ non eis Deo contrarius: ſed obediens viue ad mortē. T H E O. In eo autem quod ipſam calicem dicit, quā ſibi grata & acceptabilis pro ſalute mortalium mors videatur, edifit. A V G. Q uod autem a patre traditū ſibi dicit calcen p̄ficiō ſanitas illud, eft quod ait ap̄follas. Filio proprio non percepit: ſed pro nobis omnibus tradiit eum: veruſtate & in ueruſtate calicis huius eft etiam ipſe qui bibit. vnde idem ap̄follus dicit: Christus dilexit os, & tradiit ſeipſum pro nobis.

**Tract. III.** d. T H E O. Perq̄uis cunctis quæ ſufficiunt ſe habent ad prohibendum Iudeos, cum illi hoc nequaquam diſcernerent, tunc duci ſe permittit: quia hoc noluit, qui potuit, quicquid voluit, verum ſi nunquam ſe ab eis permitteret apprehendi, non quidem illi facerent propter quod venerant, ſed ne ipſe faceret propter quod venerat: proinde quia teneri voluntibus & non voluntibus offendit porſerat ſanitatem ſuam. iam tenebunt eum vt faciat de neſcientibus voluntatem ſuam. vnde ſubditur: {Si ergo me queritis ſinū haboſt.} C HRYSOSTOMVS.

**Tract. III.** Audierunt pri mo: Ego sum: ſed nō cōprehenderant: quia hoc noluit, qui potuit, quicquid voluit, verum ſi nunquam ſe ab eis permitteret apprehendi, non quidem illi facerent propter quod venerant, ſed ne ipſe faceret propter quod venerat: proinde quia teneri voluntibus & non voluntibus offendit porſerat ſanitatem ſuam. iam tenebunt eum vt faciat de neſcientibus voluntatem ſuam. vnde ſubditur: {Si ergo me queritis ſinū haboſt.} C HRYSOSTOMVS.

**Tract. III.** T H E O. Comprehenderunt ad quem non acceſſerant nec audierunt: Accedite ad eum & illuminamini. Si enim ſic acceſſerant, non eum ambitus occidendum: ſed recipiendū corde comprehenderant. Nunc autē quan-

**Tract. III.** do eum illo modo comprehenderunt, ab eo longius receperunt.

**Tract. III.** Sequebitur: {Et ligauerunt eum,} a quo foli potius velle debuerit & erant forte in eis qui poſea libertat̄ ab eo, dixerunt. Dirupiſtī vincula mea. Poſtea vero quām perſecutores trahente Iudea domum ligauerunt, & in intelligatur Iudea non laudabilis uitare traditionis huius, ſed ſceleris voluntate damnable ſubditur. Et adduxerunt eum ad Annā primā. C HRYSOSTOMVS. Hom. 82.

**Tract. III.** Predelectationis enim gloriantur in his quæ fiebant quām trophem flattentes. A V G V S T I N V S.

**Tract. III.** Nec tacer cauſam cur ita factum ſit ſubdens. {Erat enim ſacer Cayphe, qui erat p̄-

**Tract. III.** tifices anni illius. Merito & Mattheus cum id breuiter narrare volueret, eum ad Caypham ductum fuſſi commemorat, quia & ad

**Tract. III.** Annā prius ideo ducut eft, quod ſacer eius fuerit, vt intelligēdum ſit hoc eundem Caypham fieri voluisse. BEDA. Qua-

**Tract. III.** tenus dum a confundi pontificis damnarentur, ipſe quoque minoris criminis reus haberetur, vel fortassis ſic donus eius ſita erat

**Tract. III.** vt praetereat eam non peraſſit, hec quoque ſit, vt qui erant affines ſanguine, ſociarentur in ſcelere. Sed quod dicitur,

**Tract. III.** quod eft pontificis anni illius, ſonat contrarium legi, in qua preceptum erat, vt vnuſ ſit pontificis ſummus, que mortuo ſucceſſeret ei filius ſuus: ſed iam pontificis ambitione erat infeſsus. A L C V I N V S.

**Tract. III.** Refert enim Iolephus iſtum Caypham, viuus anni pontificis redemisse. Non ergo mi-

**Tract. III.** car Lucas folius p̄ eius exprefſit cum dicit: {Erat aut noſer.} Mal. ſicut Lucas folius p̄ eius

**Tract. III.** auriculam dñs terige rit & ſanauerit eum. Hom. 82.

**Tract. III.** C H R Y. Tunc enim miraculū fecit, & erudiens nos q̄m eis qui male faciunt benefice re oportet, & virtutē reuelans ſuā nomē au tem propterea potuit euangelista, vt hiſ qui

**Tract. III.** tunc legerent, liceret quererere ſi vere fācūtū ſit. Seruit aut̄ eū ſummi pontificis dicit: quia magnum eft quod factum eft, non ſoli quia curauit: ſed quia curauit eum qui ſuper eum venerat, & paulopost alapam da turus erat. A V G.

**Tract. III.** Malchus aut̄ interpre-

**Tract. III.** tā regnaturus, quid ergo auris pro diō atputata & a dño ſanata significat, niſi auditu

**Tract. III.** amputata veruſtate renouata, vt fit in nouitate spiritus, & non in veruſtate lē, quod cui preſtū ferit a Christo quis dubitet regna

**Tract. III.** turū eis a Christo, quod aut ſeruos inueniēt eis, & hoc ad illā per-

**Tract. III.** ceptus, repulit, ſtravit. Deus enim latebat in carne, & ſemper in ueruſtate generat cōfessi ſanitas figura

**Tract. III.** T H E O. Vel cōfessi ſanitas figura

**Tract. III.** C H R Y. Vnde euangelista ostendens quod hoc nō fuit

**Tract. III.** eorum propofitū virtus eius qui comprehenſit ſuerat, ſubiun-

**Tract. III.** git: {Vt impleteret sermo quem dixit quia quos dedisti mihi non perdi- di ex eis quenquam.} Perditionem autem non hanc dixerat eis qui eft mortis: illam ſtemnam, euangelista vero & de p̄t̄ mor- te id accep

## SECUNDVM IOANNEM

Hom. 82.  
rum si iniquus pontifex inique iudicauerit, sepe qui per auaritiam ad sacerdotium accedit, per iniustitiam in eo seruat. C.H.R.Y.

Ne autem audiens vincula auditor rumultuerit, recoluit propria; quoniam mors eius salus fuit orbis terrarum, vnde sequitur:

{Erat autem Cayphas qui cōsilium dederat Iudeis: quia expedie-

vntu hominem mo-

ri pro populo: tanta-

enim est veritatis su-

perabundantia, ut &

inimici eam pōnēt.

e. A.V.G. de Cō.

Euan. de Petri tenta-

tione qua inter do-

mini contumelias fa-

ctā est, non codem or-

dine omnes narrant.

nam ipsa primo cō-

memorat Mattheus &

Marcus, deinde Pe-

tri tentatione. Lu-

cas vero explicat pri-

tentiones Petri, de

mum domini concu-

meli. Iohannes autē

incipit Petri tenta-

tionem dicere, cā di-

cit: {Sequebatur au-

tem Iesum Simon Petrus, & aliis discipulis. ALC VI. Ex

deuotio sequebatur magistrum, quamvis a longe propter tem-

rum. A.Y.G. Quis sit autem ille aliis discipulis, non temere

affirmandum est, quia rateretur. Soler autem se idem Iohannes ita si-

gnificare & addere, quem diligebat Iesu, fortassis ergo & hic pō-

nebat. C.H.R.Y. Seautem occulat humilitas gratia, enim in

hic magnam reitudinem enarrat quoniam omnibus fugienti-

bus pōle legitur: sed proponit Petrum & superius coactus est

meminisse, ut dicas quoniam certius enarrat ea, que facta

sunt in atrio quasi intus existens. Succidit autem propriam lau-

des subditi: {Discipulus qui erat in atrio, & in occulto locutus sum nihil,} A.V.G. V. Non praeterea nascitur hic quod: si enim

ipsi discipulus non loquebatur palam, sed horam permettebat quā

palam fuerit, locutus quoniam palam locutus est in mundo: Dea-

pe de ipsi discipulis suis multo manefetus loquebatur quando cum

eis erat remors a turbis, tunc enim & parabolās aperiebat, quas

clausa proferebat ad alios. Sed intelligendum est tunc eum dixisse:

Palam locutus sum in mundo, ac dixisset. Multi me audierunt, &

rursum non erat palam: quia non intelligebant, & quod seorsum

discipulus loquebatur non in occulto quia loquebatur. Quis

nanque in occulto loquitur qui coram tot hominibus loquitur?

per praeferit in hoc loquitur paucis, quod per eos velit innotescere

multis. T.H.E.O. Reminiscit autem hic prophetiz̄ quod dicit:

Non in occulto locutus sum, nec in occulto terra tenebroso-

C.H.R.Y. Vel locutus est quidem in occulto, sed non vt affi-

ctum est, quia negat se esse Christianum. Dominus

enim non ait Petro. Discipulum meum tu audieris & non intel-

ligebis: negauit ergo ipsum, cum se negauit esse discipulum. Quid au-

tem aut isto modo, quā se negauit esse Christianū? quā mul-

ti posse etiā pueri & puellæ potuerunt pro Christo

confessione contempnere, & regum gloriā fortiter introire, quod

tunc iste non potuit, qui claves regni eius accepit. ecce vnde dicit-

est: Sinitis hos abire, quia quis dedit mihi, non perdidi ei

sed ipse minister excusat: quoniam effet de his qui admirabantur

Iesum, perculsi eum, vnde dicit: Hec autem cū dixisset, vnuſ afflītēs

ministrorum dedit alapam Iesu dicenscī ūndē pontifici:} A.V.G.

de Con. Euan. Hic sae ostendit & Annas pontifex erat, nondum

enī erat misiſ ad Caypham cum hoc diceretur: Et huius

annam & Caypham pontifices commemorat etiam Lucas in ini-

tio euangelii fui. ALC VI. Hic implie prophetat Dedi maxilla-

mea percūtientib; sed Iesu iniuste perculsi māstūte rūdit. vnde

sequitur: {Rēlite ei Iesu: Si male locutus sum, testimoniuū perhibe

de malo: si bñ, quid me cedis?} T.H.E.O. Si hē ex his quā

nunc a me prolatas sunt reprehendere, oīde q̄ male dixerim, quod

si nequis, q̄d furis, vnde etiā sic: Si perprā docui cū in synagogis do-

cēbā certiha principē sacerdotū, q̄ sic recte docui, ita vt etiā vos

ministri mirarem, quid me nūc cedis, quem prius admirabas?

A.V.G.V.T. Quid ista responſione verius, mansuetus, iue-

ſius. Qui enim accepit alapam? nūquid vellet ei qui perculsi aut

celeti ligē consumi, aut terra dehincē sorberi, aut corruptum

de novo volvari, que etiam alia huic mundi qualibet poena, vel

etiam graviori poena, quid horum per potentiam iubere non po-

tuſeris per quem factus est mundus, nisi patientiam nos docere ma-

lūſeris, quā vincitur mundus? Hic dicer aliquis, cur non fecit quod

ipse praecepit, percu-

teri, & non he respō-

dere, sed maxilla mea

buit, alteram preba-

re. Quid quād & mā-

ſuerit respondere, & no-

solum maxilla alec-

ram iterum perculsi-

& calefaciens fe.

Dixerunt ergo

ei. Num quid & tu, ex discipulis

eiūs, & hinc

potius demōnūtrās

sua illā præcepta pa-

tientia non ſolent,

corporis, ſed cor-

disparationefen-

da. Fieri enim potest

ut alteram maximam viſibiliter homo p̄baret iratus, quanto

eo melius, & responderet vera placitas, & ad perferenda grauiora

tranquillo animo fit paratus? C.H.R.Y. Quid igitur conseq̄uen-

ſeat, p̄fūſa redargire, aut acceptare quod dicitur el. fed hoc

non nonitrea enim quā fiebant non erant iudicium, fed ſeditio & ty-

ranus. Non invenientes autem quid plus facerent: mittunt eum

ligatum ad Caypham, vnde sequitur. {Et misit eum Annas ligatu-

ad Caypham pontificem. T.H.E.O. Suspicentes hunc cum

altiorū elēctū excoigite aliquid p̄fō aduerfum Iesum dignum

morte. A.V.G. Ad illum autem, ſicut Matthæus dicit. Ab initio

decurbat, quoniam ipse erat illius anni princeps Sacerdotum. Al-

ternis quippe intelligendi ſunt folere annis agere pontificatum,

& credendum eſt ſecondū in voluntate Caypham id eſe facūt,

ve Iesum primo ad Annam ducerent, et etiam domos eorum ita

fuisse poſtas, ve non debet Annas a tranſeunib; præteriti.

B. E.D.A. Quid autem dicit: Ligatum: non ſit intelligendum, q̄d

reliquerat audienti, aut in domo. Caypham, cur ad prætorium quod nihil aliud vult intelligi quam

vbi Praſes pilatus habuit? BEDA. Prætorium enim dicitur ſe

ad prætores. Prætores vero dicuntur præfati, ſue præceptores,

eo q̄ cibis præcepta donent. A.V.G. Aut igitur aliqua vīgē-

te cauſa de domo Annas quo ad audiendum ambo conuenierant.

Caypham p̄tēxerat ad prætorium Prafidis, & ſocero ſuo. Iesum

reliquerat audienti, aut in domo Caypham prætorium Pilatus

aceperat, & tanta domus erat, ve ſeorsum habitantem dominum

lūmū leonū iudicem ferret. A.V.G. Reddit Euangeliſta ad locum narrationis ſuę, vbi

ēam reliquerat, ut explicare Petri negationem, vnde dicitur. {Ad-

ducunt ergo Iesum ad Caypham in prætorium.} Ad Caypham

quippe a Anna collega, & ſocero eius dixerunt mifum, fed ſi ad

Caypham, cur ad prætorium quod nihil aliud vult intelligi quam

vbi Praſes pilatus habuit? BEDA. Prætorium enim dicitur ſe

ad prætores. Prætores vero dicuntur præfati, ſue præceptores,

eo q̄ cibis præcepta donent. A.V.G. Aut igitur aliqua vīgē-

te cauſa de domo Annas quo ad audiendum ambo conuenierant.

Caypham p̄tēxerat ad prætorium, & ſocero ſuo. Iesum

reliquerat audienti, aut in domo Caypham prætorium Pilatus

aceperat, & tanta domus erat, ve ſeorsum habitantem dominum

lūmū leonū iudicem ferret. A.V.G. Reddit Euangeliſta ad locum narrationis ſuę, vbi

ēam reliquerat, ut explicare Petri negationem, vnde dicitur. {Ad-

ducunt ergo Iesum ad Caypham in prætorium.} Ad Caypham

quippe a Anna collega, & ſocero ſuo. Iesum

reliquerat audienti, aut in domo Caypham prætorium Pilatus

aceperat, & tanta domus erat, ve ſeorsum habitantem dominum

lūmū leonū iudicem ferret. A.V.G. Reddit Euangeliſta ad locum narrationis ſuę, vbi

ēam reliquerat, ut explicare Petri negationem, vnde dicitur. {Ad-

ducunt ergo Iesum ad Caypham in prætorium.} Ad Caypham

quippe a Anna collega, & ſocero ſuo. Iesum

reliquerat aud